



Innenministerium | Postfach 71 25 | 24171 Kiel

Anschriften
laut Verteiler

Ihr Zeichen:
Ihre Nachricht vom:
Mein Zeichen: IV 206-212-29.111.3-23/
212-29.27.2.21.4-2

Meine Nachricht vom:

Stephanie Hinrichsen
stephanie.hinrichsen@im.landsh.de
Telefon: 0431 988-3261
Telefax: 0431 988-3290

30. September 2013

Resettlement 2013

1. Anordnung des Bundesministeriums des Innern gem. § 23 Abs. 2 AufenthG vom 16.9.2013 betreffend die Aufnahme von bis zu 200 Personen mit irakischer, iranischer oder syrischer Staatsangehörigkeit aus der Türkei
2. Widerruf
 - der Anordnung des Bundesministeriums des Innern gem. § 23 Abs. 2 AufenthG vom 5.6.2013 zur Aufnahme von bis zu 200 nicht-syrischen Flüchtlingen aus Syrien
 - des Umsetzungserlasses des Innenministeriums des Landes Schleswig-Holstein vom 14.6.2013

Sehr geehrte Damen und Herren,

den Erlass vom 25.9.2013 zur Umsetzung der Anordnung des Bundesministeriums des Innern vom 16.9.2013 zur Aufnahme von bis zu 200 Personen mit irakischer, iranischer oder syrischer Staatsangehörigkeit aus der Türkei gemäß § 23 Abs. 2 AufenthG sowie zum Widerruf der Anordnung des Bundesministeriums des Innern vom 5.6.2013 zur Aufnahme von bis zu 200 nicht-syrischen Flüchtlingen aus Syrien und des Umsetzungserlasses des Innenministeriums des Landes Schleswig-Holstein vom 14.6.2013 übersende ich zu Ihrer Kenntnis.

Mit freundlichen Grüßen

Stephanie Hinrichsen

Anlage: 1



Innenministerium | Postfach 71 25 | 24171 Kiel

Landrätinnen und
Landräte der Kreise
Oberbürgermeisterin/ Oberbürgermeister
(Bürgermeisterinnen / Bürgermeister)
der kreisfreien Städte
Ausländerbehörden

Ihr Zeichen:
Ihre Nachricht vom:
Mein Zeichen: IV 206-212-29.27.2.21.4-2
Meine Nachricht vom: 14.6.2013

Stephanie Hinrichsen
stephanie.hinrichsen@im.landsh.de
Telefon: 0431 988-3261
Telefax: 0431 988-3290

Landesamt für Ausländerangelegenheiten
Haart 148
24539 Neumünster

25. September 2013

Resettlement 2013

1. Anordnung des Bundesministeriums des Innern gem. § 23 Abs. 2 AufenthG vom 16.9.2013 betreffend die Aufnahme von bis zu 200 Personen mit irakischer, iranischer oder syrischer Staatsangehörigkeit aus der Türkei
2. Widerruf
 - der Anordnung des Bundesministeriums des Innern gem. § 23 Abs. 2 AufenthG vom 5.6.2013 zur Aufnahme von bis zu 200 nicht-syrischen Flüchtlingen aus Syrien
 - des Umsetzungserlasses des Innenministeriums des Landes Schleswig-Holstein vom 14.6.2013

Sehr geehrte Damen und Herren,

zu Ihrer Kenntnis übersende ich anliegend die Anordnung des Bundesministeriums des Innern gem. § 23 Abs. 2 AufenthG vom 16.9.2013 sowie das dazugehörige Begleitschreiben gleichen Datums zur Sicherstellung eines bundeseinheitlichen Verfahrens bei der Aufnahme von bis zu 200 irakischen, iranischen und syrischen Flüchtlingen aus der Türkei im Rahmen des deutschen Resettlement-Programms 2013.

Mit dieser Anordnung will der BMI sicherstellen, dass das für 2013 vorgesehene Kontingent von 300 Resettlement-Personen auch erreicht werden kann, nachdem UNHCR signalisiert hat, dass eine Aufnahme von 200 nicht-syrischen Flüchtlingen aus Syrien noch in diesem Jahr nicht durchführbar sei.

Die Anordnung des Bundesministeriums des Innern vom 5.6.2013 und der Umsetzungserlass des Innenministeriums des Landes Schleswig-Holstein vom 14.6.2013 zur Aufnahme von bis zu 200 nicht-syrischen Flüchtlingen aus Syrien werden widerrufen.

Mit freundlichen Grüßen

Norbert Scharbach

Anlagen: 2



Innenministerium | Postfach 71 25 | 24171 Kiel

Landrätinnen und
Landräte der Kreise,
Oberbürgermeisterin/ Oberbürgermeister
(Bürgermeisterinnen / Bürgermeister)
der kreisfreien Städte
Ausländerbehörden

Landesamt für Ausländerangelegenheiten
Haart 148
24539 Neumünster

Ihr Zeichen:
Ihre Nachricht vom:
Mein Zeichen: IV 206-212-29.27.2.21.4-2
Meine Nachricht vom: 14.6.2013

Stephanie Hinrichsen
stephanie.hinrichsen@im.landsh.de
Telefon: 0431 988-3261
Telefax: 0431 988-3290

25. September 2013

Resettlement 2013

1. Anordnung des Bundesministeriums des Innern gem. § 23 Abs. 2 AufenthG vom 16.9.2013 betreffend die Aufnahme von bis zu 200 Personen mit irakischer, iranischer oder syrischer Staatsangehörigkeit aus der Türkei
2. Widerruf
 - der Anordnung des Bundesministeriums des Innern gem. § 23 Abs. 2 AufenthG vom 5.6.2013 zur Aufnahme von bis zu 200 nicht-syrischen Flüchtlingen aus Syrien
 - des Umsetzungserlasses des Innenministeriums des Landes Schleswig-Holstein vom 14.6.2013

Sehr geehrte Damen und Herren,

zu Ihrer Kenntnis übersende ich anliegend die Anordnung des Bundesministeriums des Innern gem. § 23 Abs. 2 AufenthG vom 16.9.2013 sowie das dazugehörige Begleitschreiben gleichen Datums zur Sicherstellung eines bundeseinheitlichen Verfahrens bei der Aufnahme von bis zu 200 irakischen, iranischen und syrischen Flüchtlingen aus der Türkei im Rahmen des deutschen Resettlement-Programms 2013.

Mit dieser Anordnung will der BMI sicherstellen, dass das für 2013 vorgesehene Kontingent von 300 Resettlement-Personen auch erreicht werden kann, nachdem UNHCR signalisiert hat, dass eine Aufnahme von 200 nicht-syrischen Flüchtlingen aus Syrien noch in diesem Jahr nicht durchführbar sei.

**Anordnung des Bundesministeriums des Innern
gemäß § 23 Absatz 2 Aufenthaltsgesetz
zur Aufnahme bestimmter irakischer, iranischer und syrischer Flüchtlinge
aus der Türkei**

vom 16. September 2013

Mit Beschluss vom 9. Dezember 2011 hat sich die Ständige Konferenz der Innenminister und -senatoren der Länder im Interesse einer Fortentwicklung und Verbesserung des Flüchtlingsschutzes für eine permanente Beteiligung der Bundesrepublik Deutschland an der Aufnahme und Neuansiedlung besonders schutzbedürftiger Flüchtlinge aus Drittstaaten in Zusammenarbeit mit dem UNHCR (Resettlement) ausgesprochen. In diesem Rahmen empfahl die Innenministerkonferenz, in den Jahren 2012-2014 jährlich jeweils 300 Flüchtlinge aufzunehmen.

Unter Berücksichtigung neuer vom UNHCR genannter Prioritäten ist es angemessen, dass Deutschland im Jahr 2013 – neben den bereits am 16. Juli 2013 aufgenommenen 101 irakischen Flüchtlingen aus der Türkei – bis zu insgesamt 200 irakische, iranische oder syrische Staatsangehörige aufnimmt, die vom UNHCR als Flüchtlinge anerkannt sowie für ein Resettlement vorgesehen sind und sich derzeit in der Türkei aufhalten, wo sie keine Lebensperspektive haben. Dafür reduziert sich auf ausdrücklichen Wunsch des UNHCR die Zahl der noch aufzunehmenden nicht-syrischen Flüchtlinge aus Syrien auf bis zu 50 Personen. Insoweit wird die Aufnahmeanordnung vom 5. Juni 2013 zur Aufnahme bestimmter nicht-syrischer Flüchtlinge aus Syrien widerrufen. Diese Anordnung ergeht, damit es bei einer Gesamtzahl von insgesamt 300 aufzunehmenden Resettlement-Flüchtlingen im Jahr 2013 bleiben kann.

Der Inhalt der vorliegenden Anordnung wurde im Rahmen eines schriftlichen Verfahrens mit den zuständigen obersten Landesbehörden abgestimmt. Das Benehmen mit den Ländern ist hierdurch hergestellt.

Vor diesem Hintergrund ergeht folgende Anordnung gemäß § 23 Abs. 2 Aufenthaltsgesetz:

1. Das Bundesamt für Migration und Flüchtlinge erteilt bis zu 200 Personen mit irakischer, iranischer oder syrischer Staatsangehörigkeit, die sich in der Türkei aufhalten, vom UNHCR als Flüchtlinge anerkannt sind und von diesem für eine Aufnahme vorgeschlagen werden, eine Aufnahmezusage.
2. Für die Auswahl sollen – soweit möglich – insbesondere folgende Kriterien berücksichtigt werden:
 - a. Wahrung der Einheit der Familie;
 - b. Familiäre oder sonstige integrationsförderliche Bindungen nach Deutschland;
 - c. Integrationsfähigkeit (Indikatoren: Grad der Schul- und Berufsausbildung; Berufserfahrung; Sprachkenntnisse; Religionszugehörigkeit; geringes Alter);
 - d. Grad der Schutzbedürftigkeit.

Auch schwerstkranke Personen können aufgenommen werden. Der Anteil schwerstkranker Personen an der Gesamtzahl der aufgenommenen Personen soll 5 % nicht überschreiten.

Soweit erkennbar ist, dass es sich bei in Betracht kommenden Personen um medizinische Fälle oder um Minderjährige ohne Familienangehörige handelt, klärt das Bundesamt für Migration und Flüchtlinge vor der Einreise unter Berücksichtigung der jeweiligen Anzahl bereits erfolgter Aufnahmen, welches Land zur Aufnahme einer schwerstkranken Person und ihrer Familienangehörigen bzw. eines unbegleiteten Minderjährigen bereit ist.

3. Im Rahmen des Aufnahmeverfahrens findet eine Überprüfung der Personen durch die Sicherheitsbehörden statt.

Ausgeschlossen von der Aufnahme sind grundsätzlich Personen,

- a. die wegen Delikten, die in Deutschland als vorsätzliche Straftat anzusehen sind, verurteilt worden sind;
- b. oder bei denen tatsächliche Anhaltspunkte die Schlussfolgerung rechtfertigen, dass Verbindungen zu kriminellen Organisationen oder terro-

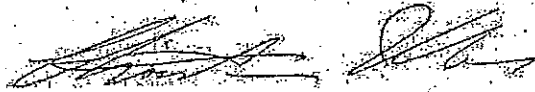
ristischen Vereinigungen bestehen oder bestanden, haben oder dass sie in sonstiger Weise Bestrebungen verfolgen oder unterstützen oder unterstützt haben, die gegen den Gedanken der Völkerverständigung verstoßen oder gegen das friedliche Zusammenleben der Völker gerichtet sind.

4. Die Aufnahmezusage wird unter dem Vorbehalt erteilt, dass das anschließende Visumverfahren erfolgreich abgeschlossen wird. Die obersten Landesbehörden stimmen der Visumerteilung nach § 52 der Aufenthaltsverordnung zu.
5. Den ausgewählten Personen wird zunächst eine befristete Aufenthaltserlaubnis erteilt. Die Verlängerung der Aufenthaltserlaubnis richtet sich nach § 8 Aufenthaltsgesetz; die Erteilung eines unbefristeten Aufenthaltstitels richtet sich nach § 26 Abs. 4 Aufenthaltsgesetz; die Pflichten des Betroffenen nach § 48 Aufenthaltsgesetz bleiben unberührt. Die Aufenthaltserlaubnis ist mit einer Wohnsitzbeschränkende Auflage zu versehen, soweit und solange Leistungen nach dem SGB II oder XII bezogen werden.
6. Die lastengerechte Verteilung der ausgewählten Personen auf die Länder erfolgt grundsätzlich nach Maßgabe des für die Verteilung von Asylbewerbern festgelegten Schlüssels und möglichst unter Berücksichtigung der in Ziffer 2 genannten Wahrung der Einheit der Familie sowie sonstiger Integrationsförderlicher Bindungen. § 24 Abs. 3 des Aufenthaltsgesetzes findet entsprechende Anwendung (§ 23 Abs. 3 Aufenthaltsgesetz).
7. Für die Verteilung und Zuweisung findet § 24 Abs. 4 und 5 des Aufenthaltsgesetzes entsprechende Anwendung (§ 23 Abs. 3 Aufenthaltsgesetz).
8. Es wird angestrebt, die Erstaufnahme der ausgewählten Personen mit Ausnahme unbegleiteter Minderjähriger und Schwerstkranker zentral über die Landesaufnahmehörde Niedersachsen Standort Grenzdurchgangslager Friedland für die Dauer von 14 Tagen durchzuführen und die Verteilung durch

das Bundesamt für Migration und Flüchtlinge auf die Länder dort vorzunehmen.

9. Ausgewählte Personen, die schwerstkrank sind oder minderjährig sind und ohne Familienangehörige aufgenommen werden, werden in die Verteilung einbezogen; sie sind von der Erstaufnahme in Friedland ausgenommen und werden von einem Vertreter des aufnehmenden Landes unmittelbar nach Ankunft vom Zielflughafen zum Zielort begleitet. Minderjährige, die ohne Familienangehörige aufgenommen werden, werden anschließend durch das zuständige Jugendamt am Zielort in Obhut genommen.

Für das Bundesministerium des Innern



Dr. Christian Klos

HH und HE behalten sich vor, die von ihnen aufzunehmenden Personen nach der Einreise in Deutschland ohne Zwischenaufenthalt in Friedland direkt zu übernehmen.



POSTANSCHRIFT: Bundesministerium des Innern, 10114 Berlin

An die
Innenministerien und Senatsverwaltungen
für Inneres der Länder

HAUPTANSCHRIFT: Alt-Moabit 101 D, 10559 Berlin

POSTANSCHRIFT: 11014 Berlin

TEL: +49 (0)30 18 681-2019 / 2181

FAX: +49 (0)30 18 681-52181

BEARBEITET VON: ORR in Göte

Nur per E-Mail

EMAIL: Marien.Goere

@bmi.bund.de

INTERNET: www.bmi.bund.de

ORT: Berlin, 16. September 2013

AZ: M13-125-181-23 TUR2/0/1

BETREFF: Aufnahme von irakischen, iranischen und syrischen Schutzbedürftigen aus der Türkei
HIER: Begleitschreiben zur Aufnahmeanordnung des BMI gemäß § 23 Abs. 2 AufenthG vom
16. September 2013

In Ergänzung zur Anordnung des Bundesministeriums des Innern gemäß § 23 Abs. 2 Aufenthaltsgesetz zur Aufnahme bestimmter in die Türkei geflüchteter Iraker, Iraner und Syrer vom 16. September 2013 (Anlage) gebe ich die folgenden Hinweise zur Sicherstellung eines bundeseinheitlichen Verfahrens. Ich bitte Sie, die Aufnahmeanordnung und diese Hinweise weiteren fachlich betroffenen Ministerien Ihres Landes weiterzuleiten.

1. Einreise nach Deutschland: Passpflicht und Dokumente

Die Flüchtlinge sind berechtigt, mit der durch das Bundesamt für Migration und Flüchtlinge (BAMF) erteilten Aufnahmezusage und einem gültigen und anerkannten Reisepass nach Deutschland einzureisen. Ist der vorgelegte Reisepass nicht anerkannt, die Identität des Flüchtlings aber durch andere Dokumente (z.B. Identitätskarte, Staatsangehörigkeitsnachweis, Geburtsurkunde) nachgewiesen, wird eine Ausnahme von der Passpflicht durch das BAMF nach § 3 Abs. 2 AufenthG zugelassen. Kann der Flüchtling keinen Reisepass vorlegen, seine Identität aber anderweitig nachweisen, wird ein Reiseausweis



SEITE 2 VON 4

für Ausländer nach §§ 5, 7 AufenthV durch die Botschaft in Ankara ausgestellt.

Die Aufnahmezusage und die Ausnahme von der Passpflicht sind ab Bekanntgabe sechs Monate gültig und erlöschen, wenn in diesem Zeitraum die Einreise nach Deutschland nicht erfolgt ist. Der Reiseausweis für Ausländer darf von der Botschaft grundsätzlich nur für eine Gültigkeitsdauer von höchstens einem Monat ausgestellt werden. § 8 Abs. 2 Satz 1 AufenthV.

Nach Ablauf der Gültigkeit eines Reiseausweises für Ausländer oder einer Ausnahme von der Passpflicht sollte bei der Prüfung der Zumutbarkeitsregelung des § 5 Abs. 1 und 2 AufenthV die Tatsache wohlwollend Berücksichtigung finden, dass den aufgenommenen Personen zur Wahrung besonderer politischer Interessen der Bundesrepublik Deutschland nach § 23 Abs. 2 AufenthG eine Aufnahmezusage erteilt worden ist.

2. Familiennachzug

Entsprechend des in Ziffer 2.a der Aufnahmeanordnung enthaltenen Auswahlkriteriums „Wahrung der Einheit der Familie“ wird versucht, Familien gemeinsam aufzunehmen und insbesondere das Zurückbleiben von Ehegatten und Kindern in der Region zu vermeiden.

Sollte dies in Einzelfällen nicht möglich sein, gelten für den Familiennachzug die allgemeinen Regelungen der §§ 27 ff. AufenthG. Zu beachten sind danach grundsätzlich auch das Erfordernis des Nachweises einfacher Deutschkenntnisse beim Ehegattennachzug (§ 30 Abs. 1 Nr. 2 AufenthG) sowie die Regelerteilungsvoraussetzungen nach § 5 Abs. 1 AufenthG. Bei der Beurteilung, ob im Einzelfall die Erteilung eines Visums zum Spracherwerb (§ 16 Abs. 5 AufenthG) an den Ehegatten oder ein Abweichen von einem Regelerteilungsgrund (vgl. AVV zum AufenthG, Nr. 5.0.2.) für Familienangehörige in Betracht kommt, die sich nicht in der Region, sondern im Herkunftsland oder in einem Drittstaat aufhalten, sollte die Tatsache Berücksichtigung finden, dass der stammberichtigte Familienangehörige aufgrund seiner besonderen Schutzbedürftigkeit im Rahmen eines Resettlementprogramms gemäß § 23 Abs. 2 Aufenthaltsgesetz aufgenommen wurde.

3. Kostentragung

Das Bundesministerium des Innern trägt die Kosten für die Durchführung des Aufnahmeverfahrens und für den Transport der Flüchtlinge nach Deutschland.



Seite 3 von 3

Diese Zusage umfasst auch die notwendige medizinische Versorgung (entsprechend § 4 Abs. 1 AsylbLG) der Flüchtlinge bis zur Ankunft in den Zielkommunen. BMI ist auch bereit, im Jahr 2013 die Kosten für eine zweiwöchige Erstaufnahme einschließlich medizinischer Erstversorgung der Flüchtlinge in der Landesaufnahmehörde Niedersachsen Standort Grenzdurchgangslager Friedland und für den Transport der Flüchtlinge nach Friedland zu tragen.

Im Auftrag

Dr. Klos